

12.3.2024

A9-0077/1

Τροπολογία 1

Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani

εξ ονόματος της Ομάδας ID

Enikő Győri

Έκθεση

A9-0077/2024

Sandra Kalniete

Προσωρινά μέτρα ελευθέρωσης του εμπορίου, τα οποία συμπληρώνουν τις εμπορικές παραχωρήσεις που εφαρμόζονται στα ουκρανικά προϊόντα βάσει της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ/Ευρατόμ/Ουκρανίας (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 8 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(8α) Η Επιτροπή θα πρέπει να διασφαλίσει ότι τα εισαγόμενα προϊόντα από την Ουκρανία συμμορφώνονται με τα πρότυπα της Ένωσης, ιδίως στο πλαίσιο του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας, γεγονός που θα μπορούσε να επηρεάσει την ποιότητα των προϊόντων όσον αφορά τα ίχνη τοξικών ουσιών.

Or. en

Τροπολογία 2**Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

εξ ονόματος της Ομάδας ID

Enikő Győri**Έκθεση****A9-0077/2024****Sandra Kalniete**

Προσωρινά μέτρα ελευθέρωσης του εμπορίου, τα οποία συμπληρώνουν τις εμπορικές παραχωρήσεις που εφαρμόζονται στα ουκρανικά προϊόντα βάσει της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ/Ευρατόμ/Ουκρανίας (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

Πρόταση κανονισμού**Αιτιολογική σκέψη 11***Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή**Τροπολογία*

(11) Με την επιφύλαξη αξιολόγησης από την Επιτροπή που διενεργείται στο πλαίσιο της τακτικής παρακολούθησης των επιπτώσεων του παρόντος κανονισμού και ξεκινά είτε κατόπιν δεόντως αιτιολογημένου αιτήματος κράτους μέλους είτε με πρωτοβουλία της Επιτροπής, είναι αναγκαίο να προβλεφθεί η δυνατότητα λήψης όλων των αναγκαίων μέτρων για τις εισαγωγές προϊόντων που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, τα οποία επηρεάζουν δυσμενώς την αγορά της Ένωσης ή την αγορά ενός ή περισσότερων κρατών μελών για ομοειδή ή άμεσα ανταγωνιστικά προϊόντα. Η κατάσταση είναι ιδιαίτερα επισφαλής στις αγορές πουλερικών, αυγών και ζάχαρης και μπορεί να βλάψει τους ενωσιακούς παραγωγούς γεωργικών προϊόντων εάν αυξηθούν οι εισαγωγές από την Ουκρανία. Είναι σκόπιμο να θεσπιστεί μηχανισμός αυτόματης διασφάλισης για τα αυγά, τα πουλερικά και τα προϊόντα ζάχαρης, ο οποίος θα ενεργοποιείται εάν οι ποσότητες που εισάγονται δυνάμει του παρόντος κανονισμού υπερβαίνουν τον αριθμητικό μέσο όρο των ποσοτήτων του 2022 και του 2023.

(11) **(11)** Με την επιφύλαξη αξιολόγησης από την Επιτροπή που διενεργείται στο πλαίσιο της τακτικής παρακολούθησης των επιπτώσεων του παρόντος κανονισμού και ξεκινά είτε κατόπιν δεόντως αιτιολογημένου αιτήματος κράτους μέλους είτε με πρωτοβουλία της Επιτροπής, είναι αναγκαίο να προβλεφθεί η δυνατότητα λήψης όλων των αναγκαίων μέτρων για τις εισαγωγές προϊόντων που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, τα οποία επηρεάζουν δυσμενώς την αγορά της Ένωσης ή την αγορά ενός ή περισσότερων κρατών μελών για ομοειδή ή άμεσα ανταγωνιστικά προϊόντα. Η κατάσταση είναι ιδιαίτερα επισφαλής στις αγορές **σιταριού, κριθαριού, δημητριακών, βρώμης, αραβοσίτου, ελαιούχων σπόρων, μελιού, πουλερικών, αυγών και ζάχαρης** και μπορεί να βλάψει τους ενωσιακούς παραγωγούς γεωργικών προϊόντων εάν αυξηθούν οι εισαγωγές από την Ουκρανία. Είναι σκόπιμο να θεσπιστεί μηχανισμός αυτόματης διασφάλισης για **όλα τα γεωργικά προϊόντα, ιδίως για το σιτάρι, το κριθάρι, τα δημητριακά, τη βρώμη, τον αραβόσιτο, τους ελαιούχους σπόρους,**

το μέλι, τα αυγά, τα πουλερικά και τα προϊόντα ζάχαρης, ο οποίος θα ενεργοποιείται εάν οι ποσότητες που εισάγονται δυνάμει του παρόντος κανονισμού υπερβαίνουν τον αριθμητικό μέσο όρο των ποσοτήτων του **2021** και του **2022**.

Or. en

12.3.2024

A9-0077/3

Τροπολογία 3

Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani

εξ ονόματος της Ομάδας ID

Enikő Győri

Έκθεση

A9-0077/2024

Sandra Kalniete

Προσωρινά μέτρα ελευθέρωσης του εμπορίου, τα οποία συμπληρώνουν τις εμπορικές παραχωρήσεις που εφαρμόζονται στα ουκρανικά προϊόντα βάσει της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ/Ευρατόμ/Ουκρανίας (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 1 –εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Εάν προϊόν που καλύπτεται από το άρθρο 1 παράγραφος 1 καταγωγής Ουκρανίας εισάγεται υπό συνθήκες που επηρεάζουν δυσμενώς την αγορά της Ένωσης ή την αγορά ενός ή περισσότερων κρατών μελών για ομοειδή ή άμεσα ανταγωνιστικά προϊόντα, η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει κάθε αναγκαίο μέτρο με εκτελεστική πράξη. Η εν λόγω εκτελεστική πράξη εκδίδεται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης που αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 3.

Εάν προϊόν που καλύπτεται από το άρθρο 1 παράγραφος 1 **ή οποιοδήποτε άλλο γεωργικό προϊόν** καταγωγής Ουκρανίας εισάγεται υπό συνθήκες που επηρεάζουν δυσμενώς την αγορά της Ένωσης ή την αγορά ενός ή περισσότερων κρατών μελών για ομοειδή ή άμεσα ανταγωνιστικά προϊόντα, η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει κάθε αναγκαίο μέτρο με εκτελεστική πράξη. Η εν λόγω εκτελεστική πράξη εκδίδεται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης που αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 3.

Or. en

12.3.2024

A9-0077/4

Τροπολογία 4

Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani

εξ ονόματος της Ομάδας ID

Enikő Győri

Έκθεση

A9-0077/2024

Sandra Kalniete

Προσωρινά μέτρα ελευθέρωσης του εμπορίου, τα οποία συμπληρώνουν τις εμπορικές παραχωρήσεις που εφαρμόζονται στα ουκρανικά προϊόντα βάσει της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ/Ευρατόμ/Ουκρανίας (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 7 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Εάν, κατά την περίοδο από την 6η Ιουνίου έως τις 31 Δεκεμβρίου 2024, οι σωρευτικοί όγκοι εισαγωγών αυγών, πουλερικών ή ζάχαρης από την 1η Ιανουαρίου 2024 φτάσουν τον αντίστοιχο αριθμητικό μέσο όρο των όγκων εισαγωγών που καταγράφηκαν το **2022** και το **2023**, η Επιτροπή, εντός **21** ημερών και αφού ενημερώσει την επιτροπή διασφαλίσεων που συστάθηκε με το άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2015/478:

Εάν, κατά την περίοδο από την 6η Ιουνίου έως τις 31 Δεκεμβρίου 2024, οι σωρευτικοί όγκοι εισαγωγών **σιταριού, κριθαριού, δημητριακών, βρώμης, αραβοσίτου, ελαιούχων σπόρων, μελιού**, αυγών, πουλερικών ή ζάχαρης από την 1η Ιανουαρίου 2024 φτάσουν τον αντίστοιχο αριθμητικό μέσο όρο των όγκων εισαγωγών που καταγράφηκαν το **2021** και το **2022**, η Επιτροπή, εντός **10** ημερών και αφού ενημερώσει την επιτροπή διασφαλίσεων που συστάθηκε με το άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2015/478:

Or. en

12.3.2024

A9-0077/5

Τροπολογία 5

Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani

εξ ονόματος της Ομάδας ID

Enikő Győri

Έκθεση

A9-0077/2024

Sandra Kalniete

Προσωρινά μέτρα ελευθέρωσης του εμπορίου, τα οποία συμπληρώνουν τις εμπορικές παραχωρήσεις που εφαρμόζονται στα ουκρανικά προϊόντα βάσει της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ/Ευρατόμ/Ουκρανίας (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 7 – εδάφιο 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

α) επαναφέρει για το εν λόγω προϊόν την αντίστοιχη δασμολογική ποσόστωση που έχει ανασταλεί δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 1 στοιχείο β), έως τις 31 Δεκεμβρίου 2024· και

α) επαναφέρει για το εν λόγω προϊόν την αντίστοιχη δασμολογική ποσόστωση που έχει ανασταλεί δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 1 στοιχείο β), έως τις 31 Δεκεμβρίου 2024, **ή, στην περίπτωση των σιτηρών και των ελαιούχων σπόρων, θεσπίζει νέα δασμολογική ποσόστωση με βάση τον αντίστοιχο αριθμητικό μέσο όρο των όγκων εισαγωγών τους που καταγράφηκαν το 2021 και το 2022, έως τις 31 Δεκεμβρίου 2024· και**

Or. en

12.3.2024

A9-0077/6

Τροπολογία 6

Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani

εξ ονόματος της Ομάδας ID

Enikő Győri

Έκθεση

A9-0077/2024

Sandra Kalniete

Προσωρινά μέτρα ελευθέρωσης του εμπορίου, τα οποία συμπληρώνουν τις εμπορικές παραχωρήσεις που εφαρμόζονται στα ουκρανικά προϊόντα βάσει της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ/Ευρατόμ/Ουκρανίας (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 7 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

β) θεσπίζει, από την 1η Ιανουαρίου 2025, είτε δασμολογική ποσόστωση ίση με τα πέντε δωδέκατα του εν λόγω αριθμητικού μέσου όρου είτε την αντίστοιχη δασμολογική ποσόστωση που αναστέλλεται βάσει του άρθρου 1 παράγραφος 1 στοιχείο β), ανάλογα με το ποια τιμή είναι *υψηλότερη*.

β) θεσπίζει, από την 1η Ιανουαρίου 2025, είτε δασμολογική ποσόστωση ίση με τα πέντε δωδέκατα του εν λόγω αριθμητικού μέσου όρου είτε την αντίστοιχη δασμολογική ποσόστωση που αναστέλλεται βάσει του άρθρου 1 παράγραφος 1 στοιχείο β), ανάλογα με το ποια τιμή είναι *χαμηλότερη*.

Or. en

12.3.2024

A9-0077/7

Τροπολογία 7

Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani

εξ ονόματος της Ομάδας ID

Enikő Győri

Έκθεση

A9-0077/2024

Sandra Kalniete

Προσωρινά μέτρα ελευθέρωσης του εμπορίου, τα οποία συμπληρώνουν τις εμπορικές παραχωρήσεις που εφαρμόζονται στα ουκρανικά προϊόντα βάσει της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ/Ευρατόμ/Ουκρανίας (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 7 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Εάν, κατά την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου έως τις 5 Ιουνίου 2025, οι σωρευτικοί όγκοι εισαγωγών αυγών, πουλερικών ή ζάχαρης για την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2025 φτάσουν τα πέντε δωδέκατα του αντίστοιχου αριθμητικού μέσου όρου των όγκων εισαγωγών που καταγράφηκαν για το **2022** και το **2023**, η Επιτροπή, εντός **21** ημερών και αφού ενημερώσει την επιτροπή διασφαλίσεων, επαναφέρει για το εν λόγω προϊόν την αντίστοιχη δασμολογική ποσόστωση που έχει ανασταλεί δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 1 στοιχείο β).

Εάν, κατά την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου έως τις 5 Ιουνίου 2025, οι σωρευτικοί όγκοι εισαγωγών **σιταριού, κριθαριού, δημητριακών, βρώμης, αραβοσίτου, ελαιούχων σπόρων, μελιού,** αυγών, πουλερικών ή ζάχαρης για την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2025 φτάσουν τα πέντε δωδέκατα του αντίστοιχου αριθμητικού μέσου όρου των όγκων εισαγωγών που καταγράφηκαν για το **2021** και το **2022**, η Επιτροπή, εντός **10** ημερών και αφού ενημερώσει την επιτροπή διασφαλίσεων, επαναφέρει για το εν λόγω προϊόν την αντίστοιχη δασμολογική ποσόστωση που έχει ανασταλεί δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 1 στοιχείο β), **ή στην περίπτωση των ελαιούχων σπόρων, θεσπίζει νέα δασμολογική ποσόστωση με βάση τον αντίστοιχο αριθμητικό μέσο όρο των όγκων εισαγωγών που καταγράφηκαν το 2021 και το 2022, έως τις 31 Δεκεμβρίου 2024.**

Or. en

12.3.2024

A9-0077/8

Τροπολογία 8

Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani

εξ ονόματος της Ομάδας ID

Enikő Győri

Έκθεση

A9-0077/2024

Sandra Kalniete

Προσωρινά μέτρα ελευθέρωσης του εμπορίου, τα οποία συμπληρώνουν τις εμπορικές παραχωρήσεις που εφαρμόζονται στα ουκρανικά προϊόντα βάσει της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ/Ευρατόμ/Ουκρανίας (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 7 – εδάφιο 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Για τους σκοπούς της παρούσας παραγράφου, οι όροι αυγά, πουλερικά και ζάχαρη αναφέρονται σε όλα τα προϊόντα που καλύπτονται από τις δασμολογικές ποσοστώσεις του προσαρτήματος του παραρτήματος I-A της συμφωνίας σύνδεσης για τα αυγά και τις αλβουμίνες, το κρέας πουλερικών, τα παρασκευάσματα κρέατος πουλερικών και τα ζάχαρα αντίστοιχα, και ο αριθμητικός μέσος όρος υπολογίζεται διαιρώντας το άθροισμα των όγκων εισαγωγών το **2022** και το **2023** διά δύο.

Για τους σκοπούς της παρούσας παραγράφου, οι όροι **σιτάρι, κριθάρι, δημητριακά, βρώμη, αραβόσιτος, ελαιούχοι σπόροι, μέλι**, αυγά, πουλερικά και ζάχαρη αναφέρονται σε όλα τα προϊόντα που καλύπτονται από τις δασμολογικές ποσοστώσεις του προσαρτήματος του παραρτήματος I-A της συμφωνίας σύνδεσης για **το σιτάρι, το κριθάρι, τα δημητριακά, τη βρώμη, τον αραβόσιτο, τους ελαιούχους σπόρους, το μέλι**, τα αυγά και τις αλβουμίνες, το κρέας πουλερικών, τα παρασκευάσματα κρέατος πουλερικών και τα ζάχαρα αντίστοιχα, και ο αριθμητικός μέσος όρος υπολογίζεται διαιρώντας το άθροισμα των όγκων εισαγωγών το **2021** και το **2022** διά δύο.

Or. en

12.3.2024

A9-0077/9

Τροπολογία 9

Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani

εξ ονόματος της Ομάδας ID

Enikő Győri

Έκθεση

A9-0077/2024

Sandra Kalniete

Προσωρινά μέτρα ελευθέρωσης του εμπορίου, τα οποία συμπληρώνουν τις εμπορικές παραχωρήσεις που εφαρμόζονται στα ουκρανικά προϊόντα βάσει της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ/Ευρατόμ/Ουκρανίας (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 8 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

8α. Ένα προϊόν που καλύπτεται από το άρθρο 1 παράγραφος 1 καταγωγής Ουκρανίας μπορεί να εισέλθει στην αγορά της Ένωσης μόνον εάν οι ουκρανικές αρχές δηλώσουν τον τελικό προορισμό του πριν από την είσοδο του εν λόγω προϊόντος στην αγορά της Ένωσης. Όταν επιτραπεί η εισαγωγή, οι ουκρανικές αρχές παρέχουν στην Επιτροπή τα αναγκαία έγγραφα που πιστοποιούν ότι το συγκεκριμένο προϊόν έχει φθάσει στον δηλωθέντα τελικό προορισμό.

Or. en